

EL INDEPENDIENTE

OFICINAS Y TALLERES:
Calle 1ª Sur n° 277
Apartado de correo: n° 391.

DIARIO DE LA MAÑANA
Director, M. A. Casal

TARIFA:
Suscripción mensual \$ 1.00
Avisos y remitidos, precio convencional

AÑO III

SAN JOSÉ, COSTA RICA, 30 DE SETIEMBRE DE 1909

NUM 638

LÍNEA de VAPORES de la United Fruit Co.

La "United Fruit Company" ofrece a sus favorecedores un servicio sin rival entre Puerto Limón y los puntos que abajo se expresan:
VAPORES ABANGARES, TURRIALBA y ATENAS, de 5000 toneladas cada uno, harán VIAJES DIRECTOS A NEW ORLEANS saliendo de Puerto Limón todos los miércoles a las 8 p. m.
VAPORES CARTAGO, PARISMINA y HEREDIA, también de 5000 toneladas cada uno, harán un servicio de cabotaje así:
 Entre Limón y Bocas del Toro (Panamá), todos los martes a las 9 p. m.;
 Entre Limón y New Orleans, con escala en Puerto Barrios, Guatemala y Belize (Honduras), todos los sábados a las 10 a. m.;
VAPORES LIMÓN, SAN JOSÉ y ESPARTA, de 3300 toneladas cada uno, harán el servicio semanal entre Limón y Boston, saliendo de Limón los domingos a mediodía, y llegando a Boston, Orleans o Mobile, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José o Limón tres días consecutivos antes de embarcarse, a fin de obtener una constancia de haber permanecido en estos lugares durante dichos tres días.
 Para más informes dirigirse a las oficinas de la "United Fruit Company", en San José o Limón, y a los señores SASSO y PIRIE, agentes, en San José.

E. J. HITCHCOCK,
Administrador.

"LA EDUCACIÓN"

Sociedad Librera M. V. Blanco & Co.

SAN JOSÉ

En esta acreditada Librería se encuentra el mejor surtido de obras nacionales: LA COCINA COSTARRICENSE, por doña Juana de Aragón; TRATADO DE LOS BIENES, por A. Brenes Córdova, etc., etc., lo mismo que un buen surtido de papelería.—Se reciben órdenes de sellos de hule, de litografía, encuadernación y fotograbado. Los trabajos de litografía se atienden con prontitud y exactitud.—Siempre hay surtido de las célebres plumas de fuente de PARKER.

Northern Railway Co. of Costa Rica

SERVICIO DE TRENES

Diario, excepto domingo: Domingo solamente:	Mixto, Mixto,	San José a Limón y estaciones intermedias sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m. sale 9.35 a. m.
Diario, excepto domingo: Domingo solamente:	Mixto, Mixto,	Limón a San José y estaciones intermedias sale 6.15 a. m.; Pasajeros, sale 10.30 a. m. sale 9.10 a. m.
Diario, excepto domingo: Sábado solamente: Domingo solamente:	Mixto, Pasajeros, Pasajeros,	San José a Cartago y estaciones intermedias sale 7.00 a. m.; Pasajeros, sale 9.00 a. m., 11.00 a. m. y 5.10 p. m. sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m.
Diario, excepto domingo: Domingo solamente:	Pasajeros, Pasajeros,	Cartago a San José y estaciones intermedias sale 7.15 a. m., 12.45 p. m., 4.17 p. m.; Mixto, sale 5.00 p. m. Pasajeros, sale 8.10 a. m., 3.30 p. m. y 5.35 p. m.
Diario, excepto domingo: Sábado solamente: Domingo solamente:	Pasajeros, Pasajeros, Pasajeros,	San José a Alajuela y estaciones intermedias sale 8.45 a. m. y 5.10 p. m. sale 9.00 p. m. sale 9.35 a. m. y 5.10 p. m.
Diario, excepto domingo: Sábado solamente: Domingo solamente:	Pasajeros, Pasajeros, Pasajeros,	Alajuela a San José y estaciones intermedias sale 7.00 a. m. y 1.00 p. m. sale 3.30 p. m. sale 8.00 a. m. y 3.30 p. m.

Línea Vieja.
El tren de pasajeros que sale de San José diariamente, excepto domingo, a las 9 a. m., conecta en la Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias a las 2.40 p. m.
El tren mixto que sale de San José, los domingos solamente, a las 9.35 a. m., conecta en La Junta con el tren que sale de allí para Guápiles y estaciones intermedias a las 5.28 p. m.

Los trenes de pasajeros que hacen el servicio entre San José y Limón llevan un carro-salón en el cual se pueden reservar asientos con anticipación.

W. E. MULLINS, Gerente general.

DIRECTORIO PROFESIONAL

- D**OCTOR EDUARDO URIBE.—Médico y cirujano.—Alto de la "Botica Oriental", frente al Mercado.
- A**LBERTO ECHANDI y MATÍAS TREJOS.—Abogados y notarios. OFICINA, frente a la Casa Presidencial.
- M**ARGIANO ACOSTA.—Abogado y Notario.—Oficina: 175 varas al O. de la esquina N. O. del Parque Central.
- D**R. RAFAEL CALDERON MUNOZ.—Médico y cirujano.—Despacha en la "Botica Moderna" y tiene su casa de habitación al costado de la Iglesia de "La Soledad".
- V**ÍCTOR TREJOS.—Abogado y Notario.—Heredia.—Tiene su bufete en la casa de la señora doña Trina Trejos v. de Flores.
- V**ÍCTOR OROZCO.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, al lado de la casa de don Nicolás F. Meza.
- J**OSÉ J. CHAVERRI.—Abogado y Notario.—OFICINA: en Heredia, casa de la señora Paniagua v. de Flores.
- J**ORGE FONSECA.—Abogado y Notario.—Despacha en Limón, en los altos de la casa en que está la BOTICA NUEVA.
- O**SCAR HERRERA.—Abogado y Notario.—Despacha en su oficina, calle 1ª Sur, n° 54.
- D**R. JOSE MARIA BARRIONUEVO.—Médico cirujano de la Facultad de Medicina. Deutsches Institut Metálico.
- I**SIDRO MARÍN CALDERÓN.—Abogado y Notario.—Oficina: calle 1ª Sur, n° 80.
- L**UIS CRUZ MEZA.—Abogado y notario.—Oficina: en la casa que fué del doctor don Antonio...

ELDERS & FYFFES LTD.

Línea directa de Vapores
ENTRE PUERTO LIMON (COSTA RICA) Y BRISTOL (INGLATERRA)

Los vapores de esta línea hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol en 17 días

Salen de Limón cada quincena:

Pasaje de primera a Bristol, ida.....	£ 20
Pasaje de primera a Bristol, ida y vuelta.....	£ 38

A las familias que tomen 4 pasajes enteros se les concede una rebaja del 10 por ciento.
Para informes dirigirse a las Oficinas de la United Fruit Company, en San José o Limón, o a los sub-agentes, señores Sasso & Pirie, en San José.

20 de agosto de 1909

E. J. HITCHCOCK.—Admor.

Aserradero de Cuesta de Moras

Disuelta la Sociedad WOLF & Cia., el infrascrito continuará los mismos negocios de aserradero y fábrica de hielo, en nombre y representación del actual propietario Lic. don

JOSE J. RODRIGUEZ

Los precios por trabajo en el aserradero han sido notablemente reducidos, conforme se verá por la siguiente tarifa:

Por cada kilo en tablores de 4 varas que no pasen de 19" por 16..	12 1/2 cts.
— — — soleras, por varas.....	04 —
— — — aceptorar tablas, una cara.....	05 —
— — — dos caras.....	08 —
— — — y machimbrar tabloncillos ó tablillas.....	10 —

Otros trabajos ó dimensiones fuera de lo ordinario, ó maderas duras, a precios proporcionales y equitativos.
Se garantiza esmero y prontitud en todo. San José, 3 de agosto de 1909.
CARLOS VOLIO TINOCO

NO SERA USTED engañado.

Que siempre hay falsas y fraudes en abundancia, es cosa que todo el mundo sabe; pero rara vez ó nunca se encuentra que una importante casa comercial los cometa, sea cual fuere la clase de su giro. No puede haber éxito permanente de alguna clase, cuando esté basado en la mala fé ó engaño. Los que intenten los fraudes, son sencillamente tontos y pronto sufren el castigo que se merecen. Sin embargo, hay muchas personas que temen comprar ciertos artículos anunciados por temor de ser embaucados y engañados; especialmente se resisten a dar confianza a las manifestaciones que se publican sobre los méritos de ciertas medicinas. El eficaz remedio denominado la **PREPARACION de WAMPOLE** es un artículo que se puede comprar con tanta seguridad y garantía como la harina, artefactos de seda ó algodón, siempre que proceda de una fábrica con reconocida reputación. No nos convendría exagerar de manera alguna sus buenas cualidades ó representarla como con las que no le correspondan; pero tampoco necesitamos de tal ardid. Es tan sabroso como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Malta y Curacao Silvestre, y con valiosos otros ingredientes que forman una combinación de estos importantes reactivos medicinales, es cosa patente a todo el mundo. Es de inapreciable valor en casos de Anemia, Insomnio, Mala Digestión, Afecciones de la Sangre y los Pulmones. "El Dr. E. Dantas, de Buenos Aires, dice: "Tengo el gusto de manifestarle que he empleado con excelentes resultados su preparación en mis enfermos y en todos ellos he obtenido un resultado altamente satisfactorio." En las Boticas

IMPORTANTE

GRAN REBAJA DE PRECIOS

AZÚCAR DE LA AFAMADA MARCA FEDERICO TINOCO

Azúcar de 1ª clase a \$14.00 el quintal
 " " 2ª " " " 12.00 " "
 " " 3ª " " " 10.00 " "

A los compradores en cantidades mayores de 10 quintales, se les hará una rebaja de 5 por ciento.

Se encontrarán siempre grandes existencias en los almacenes de los señores W. Steinvorth & Hno. y Pagés & Cª, San José, y W. Steinvorth & Hno. y Llado Bros. en Limón.

Recibimos órdenes para despachar directamente de Juan Viñas a cualquier parte de la Línea a los mismos precios, libre de gastos.

LINDO Bros., San José.
San José, 1º de julio de 1909.

CERVECERIA TRAUPE

FABRICA DE CERVEZAS Y AGUAS GASEOSAS

En esta fábrica, la más grande del país, se elaboran los siguientes artículos:

CERVEZAS: { Negra "Marca Estrella," Lager Bier, Doble, Sencilla (Blanca y Negra)

REFRESCOS: { Cream Soda, LARAPABBILLA, Limonada, Kola, Ginger Ale.

Especialidad de la casa:
"Kola Doble" y "Kola Cham"

SOMBRERERIA

DE

ROBERTO MAROTO B.

Avenida Central, antigua casa de don Telésforo Alfaro, contigua a la oficina que fué del doctor Ernesto Saborio.

DICARDO **R**IEBEL **X**

Dentista alemán

Frente a don Federico Tinoco.

Casa de Salud del Dr. J. I. Toledo López

Servicio especial en asistencia de enfermos.—Los pacientes que no quieran ingresar en el Hospital General, tendrán en esta Casa toda clase de comodidades. Esta Casa está situada en un local especialmente preparado, ESQUINA SURESTE DEL PARQUE CENTRAL, OPUESTA A LA CATEDRAL.

Nuevos horizontes

El Poder Legislativo acaba de emitir los decretos n.ºs. 109 y 110, de fecha 24 de setiembre en curso, que sancionados por el Ejecutivo adornan las columnas del diario oficial de ayer.

Esas disposiciones llevan el sello de una tendencia manifiesta á ensanchar los horizontes de nuestras masas obreras difundiendo en ellas mayores caudales de luz intelectual, tanto á varones como á mujeres, y despertando el buen gusto en la ejecución de sus obras para hacerlos recorrer con paso firme y pausado todos los escalones de las artes mecánicas ó bellas y de las industrias productivas, hasta llevarlos á ponerse en contacto con los lindes de la estética que para su coronación se hace necesaria, y en donde ya por sí solos pueden encarrilar su marcha hacia el perfeccionamiento de las carreras que adopten.

Pero notamos un gran vacío en ese plan instructivo en que parece haber querido poner el Congreso todo el concurso de su buena voluntad.

Ese vacío consiste en que ni en el plan de estudios de los varones ni en el de las mujeres, aparece nada que lleve tendencias á encarrilar la moralidad, á encomiar la austeridad de las costumbres, con la savia religiosa, que es el primer eslabón de esa cadena que llamamos *cadena de los deberes sociales*.

Se ve desde luego que nuestro jimenista Congreso, por pensar en los dramas del estómago se olvida de la parte metafísica que debe servir de resfuerzo á la inteligencia, para prevenir los desbordes tan frecuentes en la humanidad al seguir su marcha hacia las conquistas del porvenir.

Si el método nos enseña á distribuir el tiempo de manera que las energías individuales no se debiliten por exceso de trabajo y poco á poco, gota á gota, la instrucción empape los cerebros necesitados, la moralidad debe también, aunque sea en pequeñas proporciones, pero consecutivamente, nutrir el corazón para que las costumbres no se perviertan.

Piensen en ello los señores del Congreso y apliquen en cuanto puedan el remedio de que nuestras clases no están muy provistas para complementar su cultura moral.

Costa Rica tiene muchos trabajadores y trabajadoras; tiene además mucha gente leída é instruída; pero le hace falta mucha educación, y más que todo, educación moral.

Proceso electoral

III

Con la unión que en el año de 1906 celebró el Licenciado don Máximo Fernández con los Partidos Sotista y Zúñiguista-bajo el nombre de *Unión Republicana* y con el fin de contrarrestar al Partido Nacional,—desde ese entonces muchos de los buenos Fernandistas no quisieron seguir á su candidato el Licenciado Fernández; y esos verdaderas Republicanos, así como muchos Sotistas y Zuniguistas, cuando vieron al principio de esta campaña que se hacían trabajos por la candidatura de don Ricardo Jiménez, se fueron organizando en esta capital y en otros puntos de la República con el nombre de *abstencionistas*, y en Alajuela se hacía igual trabajo bajo la denominación de *Liga Democrática*: esta circunstancia y la de existir en todo el país el primitivo Partido Civil, fueron la causa de que cuando los jimenistas trataron de recoger las célebres diez mil firmas se encontraron con un gran abstencionismo en toda la República, por lo cual no pudieron recoger ni quinientas firmas.

A instancias de esos elementos abstencionistas, y visto por el Jefe del Partido Civil que la campaña antipatriótica de los jimenistas daba gran empuje

á sus trabajos día por día, contra lo que hubiera deseado el señor Yglesias se dió principio á la organización del antiguo Partido Civil, el cual se aumentó de manera considerable en todo el país con el ingreso á él de aquel elemento abstencionista compuesto de muchísimos fernandistas, sotistas y zuniguistas que habían estado esperando que el Partido Civil se lanzara á la lucha para adherirse á él. Visto esto por los jimenistas, y que á ellos les era casi imposible conseguir adeptos en todo el país, ocurrieron al señor Fernández (don Máximo) en demanda del partido que le quedaba y según se dice previos varios ofrecimientos que le hicieron; y esto dió origen á la célebre Convención que se celebró en el Teatro Variedades y en la cual, por medio de los delegados que concurren, don Máximo hizo entrega á don Ricardo de su ya fraccionado partido.

En esa tercera entrega que hacía el Licenciado don Máximo Fernández, muchos de sus altivos y valientes partidarios tampoco lo quisieron seguir, é ingresó la mayor parte de ellos al Civilismo, tomando este partido un gran desarrollo en toda la Nación. Quien lea desde el principio de la campaña el periódico *La República*,—que era el órgano del Partido Jimenista,—se figuraba que este partido era muy grande en todo el país, no sólo por las

listas falsas que á diario publicaba de adeptos, sino por las falsedades que á menudo decía de triunfos imaginarios. Hubo partes en el país, en donde ni siquiera se resolvían á desmontar comisiones jimenistas, por ser el pueblo decididamente adverso al jimenismo, y no obstante eso, decían habían obtenido un brillante triunfo!

El Licenciado Fernández se imaginó que podía disponer de su partido como de un rebaño de abejas; pero el que hacía la tercera entrega se llevó su decepción, porque ni á la Convención vinieron delegados de varios pueblos y tuvieron que asistir en representación de aquellos lugares delegados jimenistas; y cuando el Licenciado Fernández fué con el Licenciado Jiménez á Heredia y á otros lugares á hacerle la entrega, no aparecía ni una quinta parte de sus adeptos. Ni al Partido Civil ni á su Jefe preocupó la unión entre los Licenciados Jiménez y Fernández, porque ni de ese modo podían contrarrestar al Civilismo, y antes por lo contrario, se aplaudió ese paso por el inmenso número de fernandistas que se declararon abstencionistas y de los cuales se unieron muchos al Partido Civil.

Ya unidos los jimenistas con los fernandistas con el nombre de *Partido Republicano*, no llegando los partidarios del señor Fernández á la mitad de los que tenía antes del año de 1906, y creyéndose que con esa unión se habían hecho formidables, idearon hacer *matches* en varias partes de la República con el fin de ostentar sus fuerzas; y á decir verdad, por más esfuerzos que hacían por llevar todos los adeptos que se imaginaban tener en toda la República, cada demostración de esas les resultaba un verdadero fracaso, pues creían reunir unas veinte mil personas y no llegaban á cinco mil los espectadores, y esto incluyendo, pues, curiosos, mujeres y chiquillos; y no obstante que todo el aparato era presenciado por la gran mayoría de los ciudadanos, decían en los periódicos que habían asistido 25.000 republicanos!! En cambio el Partido Civil hacía sus *matches*, y con sólo partidarios de esta ciudad y de los de la provincia en que se verificaba cada cual, ascendían siempre los presentes á mayor número que el de ellos; pero entonces decían en sus periódicos los señores jimenistas que no llegaban á mil los concurrentes.

28 de setbre de 1909.

VÍCTOR OROZCO

Don Rafael Iglesias

Después de algunos días de guardar cama, á consecuencia de una fuerte *influenza*, ayer volvió á salir á la calle por vía de ejercicio, el distinguido estadista señor don Rafael Iglesias.

El jefe del Partido Civil hizo de paso algunas visitas á amigos que él sabe lo quieren, sin que se le ocurriera llevar edecanes, cosa que habla muy alto de la confianza que él tiene en el pueblo costarricense y del convencimiento adquirido hace más de veinte años de que en Costa Rica los asesinos no son los que levantan el puñal, sino los que pagan á los infelices obreros por que se expongan á ir á presidio á trueque de unos cuantos colones, mientras los que oculta-mente incitan al crimen se quedan riendo de sus burdos instrumentos.

A este propósito recordamos que acaba de pasar la vista de la causa famosa de Araya, el que atentó contra la vida del Sr. Yglesias, y tenemos formado tan alto concepto de este hombre superior como hombre generoso, que no sería extraño que el mismo señor Yglesias se presentara ante la Sala 2ª de Apelaciones impetrando el perdón de Araya.

¿Y quién extrañaría semejante proceder? Nadie, porque aun los mismos enemigos gratuitos é irreconciliables del señor Yglesias reconocen en él sentimientos de magnanimidad que están muy por encima de las gentes superficiales y declaran que es hombre de energías y valor poco comunes, precisamente porque impone y se impone una línea de conducta de severidad cristiana.

Si en los momentos en que principiaba la efervescencia política, el señor Yglesias, primer mártir de la Causa Civilista—mártir aunque no ultimado—tuvo que soportar el atrevimiento de *cuíto agallón* en su casa y le infirió una herida, hoy al hacer que su memoria retroceda á tiempos pasados, se considerará orgulloso al poder volver al seno de una familia un brazo que si se levantó contra él para quitarle la vida, puede aun ser desviado de la carrera del crimen y convertirse en el sostén de los suyos.

Nosotros somos partidarios de que el crimen sea castigado con todo el rigor de la ley; pero conocemos á Yglesias cuando de su persona se trata, y repetimos, no extrañaríamos que pidiese á la Corte la *condonación* de la pena en favor de su asaltante.

La crítica

Con el entusiasmo por las bellas letras, suelen aparecer por ahí algunos *críticos*, cosa que nos agrada de gran manera. Sin la crítica, las bellas letras son un jardín sin poder.

Por muy docto, letrado y buen escritor que se crea un autor, *Horacio* nos recuerda que el mismo Padre de la poesía, el *divino Homero*, dormitaba aliquando, y en el calor de la inspiración, bien pueden escaparse gazapos que afeen la obra literaria.

Con mayor razón deben estar atestados de *lunarcillos* los artículos de encargo *surcidos* á la carrera por llenar un compromiso ó por complacer á algún amigo. Y téngase entendido que la falta criticada no se cometerá más en la vida, ni por olvido.

Pero creo que la buena crítica, la que todas lemos con fruición (el criticado inclusive), debe atender, al menos, al ejemplo de los buenos críticos, si no hay otras reglas para el caso.

Ante todo, me parece q' el crítico debe suponerse igual, y aun superior, al autor cuya obra critica. Si para algo se necesita mucha finura, urbanidad, decencia (buena educación), es para hacer ver al prójimo sus defectos.

De ahí que el crítico no debiera

escorarse tras del pseudónimo. Bajo su verdadero nombre y escudado de su prestigio, autoridad y competencia, su crítica sería una lección magistral.

Lejos de desanimar á los principiantes con sus sarcamos hirientes, que más parecen desahogos de la envidia que amor por la bella literatura, los agraciados tendrían á gran honra que el crítico se ocupara en analizar sus *ensayos*.

Si en el trato común á nadie le decimos "*miente Ud.*" ni "*Ud. no me entiende*", sino "*creo que Ud. está mal informado*", "*me parece que no me explico bien*" etc., y si lo contrario es ser un *grosero* de marca, cuanto más lo seremos al herir el amor propio de un autor. Todas las precauciones para no hacerlo serían poco.

Los padres no pueden tolerar que se maltrate á sus hijos; y esos *versitos*, ese *articulillo*, son hijos intelectuales de su padre el autor.

¡Mirad si hay que tocarlos con guantes de seda!

Creo que nadie dice de *sopetón* á una madre que su hija tiene tal ó cual defecto. No; empieza por alabar sus mejillas de rosa, sus labios de coral, etc., para hacer notar después con muchas precauciones que no se aplica mucho en la escuela, por ejemplo.

Así, es justo y prudente decir algo de lo bueno que tenga la obra literaria (si no tiene, hay que superarlo y el autor no lo llevará á mal).

Supongo que si la obra en cuestión (versos ó artículo) no tiene nada de bueno, no es *escoba* lo que necesita sino el *cajón*. Ni sería un digno crítico quien en aplicarle el escarpelo se ocupara.

En resumidas cuentas, el oficio de un crítico es de maestro, y un maestro regañón y grosero no sacará muchos sabios.

Con que, amigos míos (os llamo así porque me gusta *verra* un *mañor*); amigos míos: sed muy finos y delicados en vuestras críticas. Se trata de pulir y no de escarner; el escultor usa un fino cincel, y no áspera lima.

Que os agradezcan los autores, y no que os esperen *guayacán* en mano.

Que enseñéis y no insultéis, y haced una obra en alto grado meritosa para la buena literatura patria.

FRAY JUAN.

POR LOS PUEBLOS

Hay otra necesidad en los pueblos, que no podrá remediarse sino cuando la política deje de influir como germen morbozo en los asuntos locales.

Me refiero á los *detalles* y á las injusticias que suelen cometerse.

Quien conozca á fondo cualquier lugarejo y sus habitantes, no tiene mas que buscar el respectivo *dDetalle* y al punto notará que anda reñido con la imparcialidad.

Allí se ve al rico propietario, cuyas carretas y *vacadas* necesitan el camino bien compuesto, con una cuota igual á la del pobrejillo que sólo tiene su casita y que sólo con sus pies usa el camino vecinal.

Los p-bres así maltratados, lo notan, se quejan, pero tienen que callarse, pues les costaría muchos pasos el reclamo y se echarían la *odiosidad* de las autoridades.

Cada uno de los *detalladores* tiene su círculo de compadres, amigos y parientes, y todos éstos tienen que salir beneficiados en el reparto de la carga.

Por regla general los *ricachos* del campo, sobre todo si fueron pobres antes (como hay muchos), son *peña q' no se desmorona* cuando del bien general se trata. Estos, pues, son los que siempre se quejan del *dDetalle*, amenazan y *trapan* á la junta; y ésta, para evitar esos males y aun grangearse la voluntad de los susodichos, los *detalla* con cuotas insignificantes, cargando en cambio la mano sobre los pobres que aguantan.

Lo antes apuntado se hace intolerable cuando acaba de pasar la *política*.

Sólo viviendo en los pueblos se pueden apreciar las miserias que se suceden entre ellos, máxime si los que mandan son del partido triunfante (que es lo más común entre nosotros), sobre todo en los lugares poco frecuentados por la prensa y faltos de un corresponsal desapa-

Pará remediar la injusticia de los detalles, sería de suma utilidad el catastro de las propiedades. Y éste, lejos de ser difícil, se haría sin gasto alguno, encargando de ello á las autoridades locales y conminándolas con una multa en caso de equivocaciones voluntarias.

Este trabajo lo podrían ir haciendo paulatinamente, ya que muchos de esos emplados tienen poquísimo que hacer.

O se les podía hacer un pequeño aumento de sueldo, con arreglo á los trabajos que presentaran.

Con esto y una oficina central que perfeccionara la obra, se obtendría este tan importantísimo adelanto.

FRAY JUAN

GACETILLA

Marte llorando

Ayer en la esquina S. E. del "Parque Nacional" un soldado lloraba á moco tendido después de una larguísima charla con una Dulcinea. ¿Qué sería? ¿qué no sería? A nosotros no nos importa eso, pero sí lo del llanto como una "marica" en plena calle, pues eso es impropio de un hijo de Marte.

Un trasquilado

Entre dos artesanos, uno civilista y otro jimenista, hubo ayer un atercado en las vecindades del templo de la Merced.

El jimenista, en su calidad de soldado triunfante en la última lucha, dirigía al civilista frases bastante picantes y hasta cierto punto chocareras, que el otro oía con paciencia y con un *sienesés* de las risitas aquellas burlonas de que se quejaba don Manuel Castro cuando el fracaso de su expedición á Nicaragua en carreta, bajo toldo, para volver por los fueros republicanos con armamentos y tropas de Zelaya.

El remate de la historia es que el civilista se dispuso á volverle la espalda á su contrincante para cortar por lo sano. Pero le fué imposible hacerlo, pues el triunfante jimenista se le fué tan á lo hondo con sus sátiras y provocaciones, que el infeliz civilista—avergonzado casi—tuvo que medirse con el puño cerrado de la mano zurda el ángulo facial dejándolo hecho un *aydemí*.

Creemos que los señores jimenistas de pulgas rabiosas debieran seguir los consejos de don Máximo, quien les amonestó para que depusieran todo resentimiento, una vez pasadas las elecciones.

Los hombres que se venden

Antes de la lucha electoral que acaba de pasar se trató de la erección de un distrito de esta ciudad en cantón.—El agente de Policía, para que lo hicieran jefe político del nuevo cantón llegó misteriosamente á la mansión de don Rafael Iglesias—por una puerta de calle contigua á la propiedad de la Sucesión de don Pantaleón Fonseca y se ofreció como civilista.

Labor antipatriótica

Sabiendo, como es público, que las elecciones de agosto dieron una mayoría inesperada al llamado en estos últimos tiempos partido republicano, que es la amalgama del fernandismo y del Olimpo, con todo y eso algunos individuos, probablemente la hez de la hez de esos políticos, se atreven á echar sombras sobre la inmaculada conducta del jefe del Civilismo don Rafael Iglesias, asegurando que es hombre temible. Vaya con los medrosos!

Cómo va la política

Un amigo nuestro leyó ayer una carta en que se le decía que los artículos de "El Pacífico" de Puntarenas más parecían tendientes á hacer labor disociadora en el pueblo costarricense, que política de miras elevadas.

Y dice el autor de la epístola, entre otras cosas, esto:

Primera fase de un silogismo: "Matus es enemigo de Zelaya;—Matus es amigo de los oprimidos de Zelaya;—Luego Matus es antizelayista."

Segunda fase del mismo silogismo: Ricardo Jiménez es amigo de Zelaya;—Juan de Dios Matus es amigo de Ricardo Jiménez;—Luego Juan de Dios Matus es un amigo de Zelaya.

Tercera fase en que entra Iglesias: Rafael Iglesias no es enemigo de nadie;—Matus, enemigo de Zelaya y de Iglesias que es mal visto por Jiménez, ha llegado á quedar convertido en un espía del Gobierno de Nicaragua porque ni es chicha ni es limonada, porque juega á toda carta.

M. S.

Nuestro mercado

Sin pretender hacerle la competencia á nuestro colega de prensa señor Borges, quien no pierde detalle informativo para el público, consignamos que ayer un viejecito de San Vicente se situó con una gran carretada de verduras en la esquina frente á la "Botica Oriental" y realizó chayotes á seis y siete por cinco céntimos, plátanos á dos racimos por quince y tres por peseta, zapallitos y ayotes á precios de desbando etc., con lo cual quedó el comercio de reventa interior con un palmo de narices.

Los pobres necesitan esos lances para surtirse, como diría "Fray Juan"; pero cuántos hubo que no pudieran siquiera comprar ni un diez de plátanos, por que la situación es alarmante!

Festín macabro

Un crimen horrible fue cometido en la aldea de Subakswk, de la circunscripción Vilkomir. Una vieja mató á un niño, hijo natural de tres años y despedazó su cuerpo. Después lo aliñó y convidó á comer al padre, á la madre y á algunos parientes de la pequeña víctima.

Estos se trasladaron á la casa de la vieja y comieron alegremente lo que les ofrecía la "buena amiga".

Terminada la comida, la vieja aldeana riéndose á carcajadas contó á sus invitados todo lo que había hecho. La escena á que dió lugar es indescriptible.

La Policía intervino y redujo á prisión á la miserable.

DE GRECIA

Señores Redactores de

EL INDEPENDIENTE

San José.

Nosotros también queremos felicitar á Uds. por su valiente empeño en continuar trabajando por el bien del pueblo, de este pueblo "tico" tan accesible para lo bueno y algunas veces hasta para... lo que no lo es.

¿Que qué vamos á contar de este pueblo pacífico y tranquilo? Pues poca cosa: que vinieron los sarracenos... como dijo el otro.—Pero el gusto que á yo me queda, —nos decía un estimado amigo concho—es que cuando los metieron miedo con el telegrama de don Cleto y el del Menistro, me juá onde el señor aquel que *mercaba* gente y le dije: "Mire flor X, yo siempre he sido *cevil* y partidario de don Rafel porque *pa yo y pa todos* los del pueblo, ése es el hombre *ñeque* y el único que *se pasea* en Zelaya y todos los que pretenden venir á *fregalos* y porque los de allá abajo lo quieren *muncho* porque cuando jué presidente les pagaba los intereses de la *diáuda* y le *escrebían* ofreciéndole plata; y además porque es *casao* y con *muncha* familia como *losotras* que tenemos *chiquitos* y sabemos lo *ques* eso; pero como dicen que ya el Gobierno *neutral* dejó de *selo* mandando quitar las oficinas de telégrafos de las casas que eran de *ceviles* como en los Rajos de San Carlos, de *ceñera*; yo *quería* ver si necesitan más gente que lleve la papeleta azul; pero *voicé* le debo á flor Canuto de San Roque parte del *cerquito* y media onza de la vaquilla *cochos-vueltos* y otras *picos* que sería *entretenele* *muncho* *pa contárselo*.

Bueno, pues, tomá ese papel de 5 colones y llevá la papeleta

Ah sí; y á mano Joaquín cree Ud. que no *vide* lo que le puso debajo de la papeleta cuando se la dió? No, si no me da el documento que tiene infó y 25 colones, no le doy el voto.

Esta bien; mañana te doy el documento y *andá* *votá*.

Y como sonaron las cinco me quedó el gusto de yo también *habelos fregao* por mala fe y por compragente. *¿Habrá* alguna ley que castigue á los que se ocupan de comprar gente? Dicen que *allá* *bajo* sí hay."

Francamente no nos gustó lo que hizo ese nuestro amigo; pero quién sabe si aquí caerá aquello de "Ladrón que roba á ladrón....."

Casí no extrañamos lo que hemos leído en *El Orden Social* sobre la acusación entablada por el que fué jefe de partido republicano, contra nuestro muy querido conterráneo el virtuoso é ilustrado padre Arayita. Y no lo extrañamos, porque *nihil novum sub sole*... y porque, cuántas cosas no ha hecho ese señor, que nunca esperábamos del que fué nuestro jefe! Pero, vivir para ver! ¿Quién iba á decirnos que aquel Máximo Fernández cuyo partido estaba compuesto en 1902 de muchos de los jefes de la *Unión Católica*; que aquel mismo que nos cuentan iba á *misá* de la Soledad todos los domingos y fiestas de guardar, dándose las de *católico*,—pasado el ardor de la lucha se le ocurriera acusar á un *sacerdote católico* tan estimado y querido por sus feligreses y por todos los que lo tratan, no tanto por su ilustración cuanto por sus virtudes?

Oh tempora! oh mores! Si se irán á ver en la capitá, con esos triunfos de la impiedad, hecatombes como las que acababan de pasar en Barcelona. Dios no lo permita.

Cuando la corte sentenció al padre Araya en la acusación entablada por don Máximo [por ahora todos salen condenados según vemos en *La Gaceta*], desde ahora invitamos á todos los Republicanos *Católicos* de verdad para que se sirvan acompañar al Ministro del Señor á la cárcel á donde va á descontar la pena impuesta á pedimento del *Gran Republicano católico*.

Ojalá nos avisen Uds. con tiempo, señores Redactores, porque de esta ciudad queremos ir todos los amigos de la infancia y conocidos del estimado padre Arayita y después pasar á dar las gracias al *causante*.

CORRESPONSAL

Para los pobres

Había una vez, ya no recuerdo en qué país, dos pobres, tanto, que no poseían nada, pero nada de nada.

No tenían pan que poner en la alacena, ni alacena en que poner el pan.

No tenían casa para poner la alacena, ni terreno donde construir una casa.

Teniendo casa, hubieran podido colocar la alacena.

Y si hubieran tenido alacena, seguramente que en uno de cual quiera de sus rincones hubieran encontrado un pedazo de pan.

Pero como no tenían ni terreno, ni casa, ni alacena, ni pan, eran verdaderamente pobres.

Lo que más echaban de menos, era un poco de sidra.

Pero hubieran preferido siempre, no el pan, sino la casa.

Porque de pan siempre encontraban algún mandrugo que llevar se á la boca, y a veces un poco de tocino y ayunar, sabiendo que tenían una casa donde podrían que mar leña y conversar al lado de las brasas.

Y aquellos pobres se consideraban más pobres que nunca durante la noche de una gran fiesta, triste noche para ellos, solemne y alegre para otros que tenían fuego en la chimenea y la olla puesta en la lumbre.

En el camino por el que iban lamentando su desgraciada suerte

encontraron un pobre gato que maullaba.

Era, en verdad, un desgraciado, tan pobre como ellos, pues no tenía más que la piel pelada sobre sus huesos.

Si hubiera tenido pelos en la piel, sin duda no habría sido tan miserable. Si su piel no hubiera sido tan miserable, seguramente no se le verían los huesos.

Y si hubiera tenido algo más que la piel, sin duda que hubiera sido bastante fuerte para atrapar con qué alimentarse.

Pero como no tenía pelos, con su pobre piel sobre los huesos, era, en verdad, un pobre gato.

Los pobres son buenos y se ayudan los unos á los otros.

Los pobres de nuestro cuento regocijaronse al encontrar el gato, y no pensaron en comérselo; por el contrario, le dieron un poco de tocino que les habían dado á ellos, por caridad.

El gato, después de haber comido, echó á andar delante de ellos, y los condujo á una vieja choza abandonada.

Había en ella dos asientos y una chimenea, según pudieron ver al entrar, merced á un rayo de luna que desapareció enseguida.

Y el gato desapareció con el rayo de luna.

Cuando se encontraron en las tinieblas delante de la chimenea negra, que la ausencia del fuego hacía más negra todavía, dijeron:

—¡Ah! Si tuviéramos aunque no fuera más que algunos tizones... ¡Hace tanto frío!... Sería bueno pasar aquí la noche al lado del hogar, contándonos historias.

Pero no había fuego en la chimenea; porque, como he dicho, eran dos pobres que no tenían nada absolutamente.

De pronto, dos ascuas brillaron en el fondo del hogar: dos hermosas ascuas amarillas, como el oro.

Y el viejo se frotó alegremente las manos diciendo á su mujer:

—¡Notas ese hermoso color!

—Sí que lo noto—respondió la vieja, y alargaba las manos hacia el fuego.

—Sopla un poco y el fuego se avivará.

—No—respondió el marido—se acabará demasiado pronto.

Y se miraron, alegres ante aquellos dos tizones, tan relucientes que hicieron olvidar sus pasadas miserias.

Toda la noche estuvieron al lado de la chimenea, con las manos extendidas hacia aquellas ascuas, que relucían como dos luises y que seguían ardiendo sin consumirse.

Y cuando llegó la mañana, los pobres, que habían pasado satisfechos, sin frío la noche, vieron en el fondo de la chimenea al pobre gato que los miraba con sus grandes ojos de oro.

Entonces comprendieron que el reflejo de aquellos ojos era el fuego que los había calentado toda la noche.

Y el gato les dijo:

—"La ilusión es el tesoro de los pobres".

J. R.

CAMPO NEUTRAL

El tambor subteniente

Un grano de arena convertido en una montaña

En *La República* del sábado pasado aparece una gaceta con el mote "A un Noé y refiriéndose al grado conferido, la cual por su relación no puede ser menos que de algún envidioso músico de esta banda, que se muestra chocado.

Se le ataca por el motivo de no ser competente para la música, ni tener méritos; pero en este particular fracasa el autor de dicha gaceta, porque debe comprender que en esta banda no hay competencia en buenos músicos, sino que todos son iguales, puesto que no desempeñan por amor al Arte sino por devengar un salario para comer.

¿Y que se requiere ser un profesor de Música para obtener un grado? Estamos de acuerdo; entonces los ascendidos son profesores que han logrado serlo por sus méritos en el arte.

Pero lo raro fué que no vimos en los ascensos á Castagnaro ni á Vargas Calvo ni á Roldán.

Que hay muchos en la banda con más méritos? Puede ser, pues á éstos les toca ahora presentarse y reclamar su grado si es que se lo merecen por su competencia.

Los ascensos se confieren por la honradez, el buen porte y el cumplimiento del deber; y todo esto—tenemos seguridad—adorna al señor ascendido.

EL MISMO

CABLEGRAMAS

Hasta la hora de entrar en prensa este número—12 de la noche—no se han recibido las noticias cablegráficas correspondientes al día de hoy.

Agentes, agenes!

Se solicitan agentes y corresponsales bien recomendados, para este periódico.

Los interesados deben dirigirse por correo al

Sr. Administrador de *El Independiente*.

Apartado n.º 391.

San José.

GANGA

Ausentándose una familia de esta capital, vende por la mitad de su precio una cocina grande que costó \$110; vende también una máquina de coser de primera clase, de gran tamaño, que sirve para telas finísimas y para trabajos fuertes, hasta de zapatería. Costó la máquina \$125 y está nueva.

Baratillo

En la tienda de Miguel Turull se venden los pañolones y chales con una considerable rebaja. Todos los demás artículos al precio más bajo del mercado.

L

"BALANZA"

Marca registrada de VARGAS y GIL

El jabón por la marca, La mujer por la casta.

No busque ni color ni tamaño.

busque nuestra marca y ganará Ud.

La comparación es

la piedra de toque

G. Vargas

Joaqn. Gil

Cuál es la tienda más surtida y el mejor y más barato almacén de sombreros y calzado en Alajuela? La de don José Figueredo.

PEARY y COOK

Tengo para vender:

Vacas lecheras con cría,
novillos chontaleños,

flacos y fríos.

Semillas de zacate de
gengibrillo y guinea garantizadas.

R. Castro F.

Necesita Ud. vestirse?

Paes compre un traje completo, ESPECIALMENTE confeccionado para su cuerpo, con TELAS A PROPÓSITO, de colores FIRMES y de corte IRREPROCHABLE. Caballeros, señoras y señoritas, lo mismo que niños de ambos sexos, encontrarán a PRECIOS DE SITUACIÓN todo lo necesario en el

Gran Almacén de Robert Hermanos

Enaguas lavables desde 2 COLONES, en nuestra SUCURSAL, esquina del Parque Central.

En la renombrada carnicería

CANOSSA

Además de tener diariamente carnes frescas de res, ternero y cerdo, tiene gran surtido de artículos de salchichas de las más acreditadas fábricas Italianas, y muchos otros artículos de comestibles de día.

Los precios son los más baratos en plaza, pues se gana solamente la comisión.

COMIDA A DOMICILIO

Las personas que por cualquier inconveniente no puedan hacer preparar los alimentos diarios en su propia casa, podrán mandar llevar la comida de una casa honorable, en que se atiende con la mayor puntualidad y aseo a las horas en que el abonado lo desee y a precio sumamente equitativo, dada la calidad de los alimentos.

En la oficina de "El Independiente" podrá suministrarse los informes que se deseen al respecto.

LITOGRAFIA

DE

Angel Quaranta

Calle 1ª, Sur, n° 277 Apartado n° 346

Diplomas

Facturas

Tarjetas

Cheques

Menús

Acciones

Etiquetas de todas clases y

CUALQUIER TRABAJO CONCERNIENTE AL RAMO

CASA DE HUESPEDES

— Propietario —

Federico Noboa

Calle Central, —50 varas al sur de la Sucursal de Robert, frente a la casa de don José Durán. Alimentos de primera y servicio esmerado. Cuartos espaciosos.

Boarding house

Propietary

Federico Noboa

Tintorería

ARISI

Situada detrás del Colegio de Señoritas, es la primera entre las de su clase. Se tiñe por poco precio toda clase de ropa, garantizando el trabajo.

SORDERA

Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la **Beebe Ear Drum Co., 16 Park Row, New York**, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por el solo. —Correspondencia y folletos en Inglés y Español.

A mi antigua clientela

Habiéndome hecho de nuevo cargo del negocio en Río Grande, ofrezco mis servicios como agente y despachador de fletes.

Lo mismo cuento con buenas bestias de alquiler; vinatería, pulpería, restaurante.

Prontitud y esmero en el servicio
Dirección telegráfica: *Aguilar.*

JOSÉ AGUILAR SOTO

Río Grande, julio de 1909.

ESPACIO
disponible

LA JOSEFINA

— Gran Panadería —

Hago saber a mis clientes y al público en general que todos mis productos son elaborados con harinas de primera clase y que las levaduras que empleo en las fermentaciones son puras. Estas garantías debe tenerlas en cuenta el consumidor a fin de ingerir con poco costo alimentos sanos y nutritivos.

Alberto Odio

Botica Moderna

Frente a la Imprenta Nacional.

Surtido completo.—Servicio esmerado

La oficina de cirugía dental de don

NICOLAS F. MEZA

está en su propia casa, donde la ha tenido siempre.



MIGUEL ANGEL PEREZ, HABANA, CUBA.

Curado de Escrofulosis con

LA EMULSION DE SCOTT

LEGITIMA

Aire impuro, malos alimentos, vestidos inadecuados y habitaciones húmedas son causas comunes de la Escrófula. Pero la causa más frecuente de este mal (del cual a la tuberculosis no hay nada más que un paso) es la constitución delicada que muchas criaturas heredan al nacer.

Un niño afectado de escrófula necesita una alimentación rica en substancia animal y mineral que le suministre carnes y fuerzas para expeler fuera del sistema la causa del mal. Los alimentos ordinarios son insuficientes para nutrirle y hay que completar entonces la nutrición con la Emulsión de Scott, que suministra a las criaturas con mano pródiga la grasa que favorece el desarrollo de los tejidos vivos y la substancia mineral que forma la materia plástica de los huesos y los nervios, limpiando la sangre de sus impurezas.

Es por esta razón que la Emulsión de Scott es considerada y recetada por todos los médicos del mundo como el Específico de la Escrofulosis.



S. 100

Precaución Necesaria. — No se confunda la Emulsión de Scott con otros preparados que se ofrecen como similares. La Emulsión de Scott es la única emulsión verdadera, la única que no se separa, no se enrancia, ni quema la boca, ni fermenta en el estómago. Ninguna es legítima sin la marca del "Hombre con el pescado á cuestas."

Las Tabletas de Creosota de Scott & Bowne y la Emulsión de Scott Legítima constituyen el mejor tratamiento de la tuberculosis en todas sus manifestaciones.

SCOTT & BOWNE, Químicos, NUEVA YORK

Tipografía de "EL INDEPENDIENTE"

LA EDUCACION

SOCIEDAD LIBRERA

M. V. Blanco & Ca.

San José, C.R.